

مهندسی محیط‌زیست

# جريان‌های انرژی، چرخه‌های مواد و توسعه

جهانی

رویکردی از منظر مهندسی خواهد بود به سامانه کره زمین

جورج شوآب  
توماس تورک

مترجمین:

دکتر بهنazar دهرآزمـا  
دکتر علی ابراهیمـی  
مهندس سیاوش داوودـی  
دکتر مجید احتشامـی

ویرایش دوم



## شماره ۵۳۵

سرشناسه: شوب، جورج، ۱۹۴۶ - م.

عنوان و نام پدیدآور: جریان‌های انرژی، چرخه‌های مواد و توسعه جهانی: رویکردی از منظر مهندسی فرایند به سامانه کره زمین /

جورج شواب، توماس تورک؛ مترجمین بهناز دهرآزما ... [و دیگران].

مشخصات نشر: تهران: دانشگاه صنعتی خواجه نصیرالدین طوسی، انتشارات، ۱۴۰۲.

مشخصات ظاهری: [۱۱]، ۲۹۶ ص: مصور، جداول، نمودار.

فروخت: دانشگاه صنعتی خواجه نصیرالدین طوسی: ۵۳۵.

شابک: ۹۷۸-۶۲۲-۵۲۳۴-۲۰-۸

وضعیت فهرست نویسی: فیبا.

یادداشت: عنوان اصلی Energy flows, material cycles and global development : a process engineering approach to the earth system, 2nd ed, 2016.

یادداشت: مترجمین بهناز دهرآزما، علی ابراهیمی، سیاوش داودی، مجید احتشامی.

یادداشت: کتابنامه: ص. [۲۵۳] - ۲۶۳..

عنوان دیگر: رویکردی از منظر مهندسی فرایند به سامانه کره زمین.

عنوان دیگر: مهندسی محیط زیست Environmental engineering

موضوع: مهندسی محیط‌زیست / Sustainable engineering /

مهندسی سبز / Sustainable engineering /

علوم زیست‌محیطی / Environmental sciences /

تکنولوژی زیستی / Biotechnology

شناسه افزوده: تورک، تامس / Turek, Thomas

شناسه افزوده: دهرآزما، بهناز، ۱۳۴۷ -، مترجم

رده‌بندی کنگره: TD145

رده‌بندی دیوی: ۶۲۸

شماره کتابشناسی ملی: ۹۲۵۰۲۶

[press.kntu.ac.ir](http://press.kntu.ac.ir)



## ناشر: دانشگاه صنعتی خواجه نصیرالدین طوسی

عنوان: جریان‌های انرژی، چرخه‌های مواد و توسعه جهانی: رویکردی از منظر مهندسی فرایند به سامانه کره زمین

مؤلفان: جورج شواب، توماس تورک

مترجمان: دکتر بهناز دهرآزما، دکтор علی ابراهیمی، مهندس سیاوش داودی و دکتر مجید احتشامی

نوبت چاپ: اول

تاریخ انتشار: دیماه ۱۴۰۲

شماره گان: ۲۰۰ جلد

چاپ و صحافی: سعید

قیمت: ۲۴۴,۰۰۰ تومان

تمام حقوق برای ناشر محفوظ است

خیابان میرداماد غربی - شماره ۴۷۰ - انتشارات دانشگاه صنعتی خواجه نصیرالدین طوسی - تلفن: ۸۸۸۸۱۰۵۲

میدان ونک - خیابان ولی‌عصر (۴۵) - بالاتر از چهارراه میرداماد - شماره ۲۶۲۶ - مرکز پخش و فروش انتشارات

## پیش گفتار

### چرا ویرایش دوم؟

از زمان انتشار این کتاب برای اولین بار در سال ۲۰۰۹ پشرفتهای جدید و مهمی صورت گرفته است:

- (۱) افزایش قابل توجه جریان‌های ماده و انرژی بشر زاد، ناشی از رشد اقتصادی در بیشتر قسمت‌های جهان (۲) تغییر سیاست‌های مرتبط با انرژی در برخی کشورها بهویژه کشور آلمان (جنبیش انرژی)<sup>۲</sup> که به دنبال وقوع حادثه نیروگاه اتمی فوکوشیما و با هدف تأمین انرژی بدون استفاده از منابع هسته‌ای و فسیلی صورت گرفته است.
- (۳) منابع ارزان گاز طبیعی نظیر گاز شیل سبب ایجاد وسوسه برای فراموش کردن صرفه‌جویی در انرژی گردیده است.
- علاوه بر این موارد، در ویژل جدید به برخی جنبه‌های جدید که امروزه حائز اهمیت قلمداد می‌شوند نیز پرداخته شده است.<sup>۳</sup> معلمات آن‌ها می‌توان به منابع مواد مرتبط با فناوری‌های نوین انرژی (نظیر لیتیوم)، منابع حائز اهمیت پنهان‌نظرور تعذیبه جمعیت رو به رشد جهان (مانند فسفر)، محدودیت‌ها برای فعالیت‌های بشرزاد بر روزانه<sup>۴</sup> و همچنین منابع بالقوه انرژی‌های تجدیدپذیر اشاره نمود.

### سپاسگزاری

در آماده‌سازی پیش‌نویس ویرایش دوم، کمک‌هایی از منابع مختلف صورت گرفت. استفان پینو<sup>۵</sup> مجدداً پردازش ماهرانه این کتاب را با استفاده از نرم‌افزار LATEX را انجام داد، ماریون بینویت<sup>۶</sup> وظیفه تایپ را به عهده گرفت و ایمی کوچ<sup>۷</sup> در بهبود متن و افزایش درک‌پذیری آن برای خواننده عمومی کمک نمود. همچنین یورن براونس<sup>۸</sup> شکل‌های جدید را آماده نمود. ما از همه این افراد سپاسگزاریم.

کارلسروهه<sup>۹</sup>، جورج شوآب<sup>۷</sup>

کلاوستان-زلرفلد<sup>۸</sup>، توماس تورک<sup>۹</sup>

## چرا رویکرد مهندسی فرایнд در قبال سامانه زمین انتخاب شد؟

مهندسين فعال در زمينه‌های مدیریت، فراوری و بهره‌برداری از مواد و انرژی، به‌طور پیوسته با اثرات زیست‌محیطی و اقتصادی فعالیت‌های خود مواجه هستند. از جمله این اثرات می‌توان به تغییرات زیست‌محیطی در مقیاس‌های محلی، ناحیه‌ای و جهانی و همچنین فرسایش منابع و جستجو برای مواد خام و منابع جدید انرژی اشاره نمود. این تجربه‌ای است که نویسنده‌گان کتاب در طول فعالیت حرفه‌ای خود به‌عنوان مهندسین شیمی در تحقیق و توسعه صنایع و همچنین در پژوهش و تدریس دانشگاهی در زمينه‌های مختلف شیمی سوت و مهندسی واکنش کسب نموده‌اند. این کتاب بر پایه موضوعی درسی با بیش از ۱۰ سال سابقه است که برای دانشجویان رشته مهندسی برگزار می‌شود. نویسنده‌گان در تأليف این کتاب، سؤالات زیر را دنبال می‌كرند:

از منظر کلان، عوامل تعیین‌کننده‌ی جریان‌های ماده و انرژی در زمین زیست کره چیست؟ رویکرد مناسب به منظور درک آنها چه کارهایی در چرخه‌های طبیعی ناشی از فعالیت‌های انسانی و همچنین ارزیابی شرایط قابل توجه بسته‌نامه چیست؟ آیا جوامع انسانی در حال حاضر و در آینده قابل پیش‌بینی، در بحث استفاده از مواد و انرژی، بیشتر از نظر فرسایش منابع محدود می‌شوند و یا اینکه این محدودیت به وسیله تغییرات زیست‌محیطی جهانی رخ خواهد داد؟ به‌عنوان مثال، آیا کشف منابع عظیم و قابل استفاده‌ی هیدرات‌های گازی به‌عنوان یک منبع انرژی فسیلی یک اتفاق خوب است یا نوعی مصیبت محسوب می‌شود؟

باتوجهه به نوآوری‌های فناورانه و فعالیت‌های پژوهشی قابل توجهی که در سراسر جهان در جریان است، چگونه باید با فقدان واضح رویکرده ترکیبی و یکپارچه کنار آمد؟ کشورهای صنعتی تا چه اندازه‌ای می‌توانند نقش نمونه را برای کشورهای کمتر توسعه‌یافته ایفا کنند؟ گزینه‌های مناسب فناوری برای توسعه پایدار چیست؟ کتاب ما برای درک و جهت‌گیری اساسی و ایجاد بحث در مورد این سؤالات ارائه شده است. مخاطبان این کتاب دانشجویان رشته‌های مهندسی فرایند (شیمیایی و زیست‌فناوری) و سایر رشته‌ها و همچنین افراد علاقه‌مند دارای دانش پایه در علوم

طبیعی می‌باشند. انتظار می‌رود که این کتاب موجبات بحث در زمینه جنبه‌های علمی، فناوری و سیاسی توسعه جهانی را فراهم بیاورد. نویسنده‌گان بر این باورند که «توسعه» نسبت به «تغییرات جهانی» با تفکر مهندسی همراهی مناسب‌تری دارد؛ زیرا علاوه بر «تحلیل مشکلات»، بازتاب‌دهنده «حل مشکلات» نیز است.

www.ketab.ir

## سپاسگزاری

وجود این کتاب مدیون یک واحد درسی، تحت عنوان «جريان‌های انرژی، چرخه‌های مواد و توسعه جهانی» است که در دانشگاه کارلسروهه (که امروزه با نام انسستیتو صنعتی کارلسروهه یا KIT شناخته می‌شود) تدریس می‌شود. تدریس این درس در سال ۱۹۹۰ توسط لوثار رایکرت آغاز شد و توسط توماس تورک و پس از وی توسط جورج شواب ادامه و گسترش یافت. ما به طور ویژه می‌خواهیم از لوثار رایکرت که در دهه‌های ۱۹۷۰ و ۱۹۸۰ در دانشگاه استاد ما بود به دلیل الهام‌بخشی وی تشکر نماییم. ما همچنین بابت معرفی اصول مهندسی واکنش و نقطه نظری که در زمینه سامانه‌های مهندسی فرایند داریم، خود را مدیون هانس گونتر لینتس و کرت هدن می‌دانیم.

افراد بسیاری در دانشگاه‌های کارلسروهه و کلاوستال-زلوفلد<sup>۱</sup> (از همکاران و دانشجویان) با ایده‌ها<sup>۲</sup> خلاقانه خود الهام‌بخش ما بودند و یا در زمینه‌های فنی ما را یاری نمودند. در اوایل اسلام<sup>۳</sup> بخار، به طور خاص دومینیک انورا<sup>۴</sup> و مارتین رود<sup>۵</sup> دید مفهومی سامانه کره زمین را با مادر<sup>۶</sup> مدل گذاشت و در ایده‌پردازی پیرامون چگونگی ارائه مباحث مشارکت نمودند. کریستین میل<sup>۷</sup> بطور حرفة‌ای بیشتر شکل‌ها را آمده نمود و استفان پینو پردازش ماهرانه این کتاب با استفاده از نرم‌افزار LATEX را انجام داد. ینس راید<sup>۸</sup> و کریستین ولسکو<sup>۹</sup> بخش مربوط به شبیه‌سازی‌های عددی را انجام دادند. ماریون بینویت و کیرا پابست<sup>۱۰</sup> در آماده‌سازی بخش‌هایی از متن و شکل‌ها مشارکت نمودند. امی امسی دنیل کوچ<sup>۱۱</sup> بهبود زبان نوشتار و همچنین افزایش درک‌پذیری متن برای خواننده عمومی کمک نمود. ما از همه این افراد سپاسگزاریم.

این کتاب را به همسرانمان که با یاری و صبرشان ما را در زمان تفکر و نوشتار کمک نمودند و همچنین به تونیو<sup>۱۲</sup> و آنا-شیارا<sup>۱۳</sup> که علاقه شدیدی به توسعه جهانی نشان دادند تقدیم می‌کنیم.

جورج شواب - توماس تورک      ژوئن ۲۰۱۰

1 Lothar Riekert	5 Dominic Unrah	1 Kyra Pabst	0
2 Hans-Gunther Lintz	6 Martin Ruhde	1 Amy McDaniel	1
3 Kurt Hedden	7 Christine Minke	Koch	
4 Causthal-Zellerfeld	8 Jens Riede	1 Tonio	2
	9 Kristian Voelskow	1 Anna-Chiara	3

## مخف‌ها

ADP	آدنوزین دی‌فسفات
API	مؤسسه نفت آمریکا
ATP	آدنوزین تری‌فسفات
BCE	پیش از عصر حاضر
BTL	زیست‌توده به مایع
CAM	متابولیسم کراس‌ولاسیون
CCS	ضبط و ذخیره‌سازی کربن
CE	موتور احتراقی
CFC	کلروفلوروکربن
CHP	حرارت و انرژی ترکیب شده
CSP	انرژی خوردنی تراکن
GCM	مدل اقلیم عمومی
DC	جریان مستقیم
DDT	دی‌کلرو دی‌فنیل تری‌کلرو اتان (دی‌دی‌تی)
DNA	دئوكسی‌ریبونوکلئیک‌اسید
DU	واحد دابسون
EUR	بازیافت نهایی تخمینی
FAME	متیل استر اسیدهای چرب
FAO	سازمان غذا و کشاورزی (فائو)
GAP	شیوه مناسب کشاورزی
GNI	درآمد ناخالص ملی
GPCC	مرکز اقلیم‌شناسی بارش جهانی
GPP	بهره‌وری ناخالص اولیه
HDI	شاخص توسعه انسانی
HHV	ارزش حرارتی بالاتر
HVO	روغن‌های گیاهی هیدروژنه
IEA	آژانس بین‌المللی انرژی

IPCC	مجمع بین‌المللی تغییرات اقلیمی
IUGS	انجمن بین‌المللی علوم زمین‌شناسی
LHV	ارزش حرارتی پایین‌تر
LPG	گاز مایع نفتی
NASA	اداره کل ملی هوانوردی و فضا
NPP	تولید خالص اولیه
PCDD	دی‌بنزو‌دی‌کلرین‌های پلی‌کلرینه
PCDF	دی‌بنزو‌فوران‌های پلی‌کلرینه
PEM	غشای الکترولیتی پلیمر
PGM	فلزات گروه پلاتین
POP	آلاینده‌های آلی پایدار
PPFD	چگالی جریان فوتون فتوسنترزی
PV	فتولیت‌آسید
PVC	پلی‌وینیل کلراید
RNA	ریبونوکلئیک‌اسید
RF	نیروی تابشی
TGV	سامانه قطارهای تندرو فرانسه
WCED	انجمن جهانی محیط‌زیست و توسعه

## فهرست مطالب

فصل اول: مقدمه و اصول	۱
۱-۱- نقطه آغاز: پایداری و تغییرات جهانی	۱
۱-۲- سامانه‌ها و تعادل‌ها	۶
۱-۲-۱- انواع سامانه‌ها و موازنه‌های معمول	۷
عملکرد چنین سامانه پویایی را می‌توان مشابه با یک کشور در نظر گرفت که جمعیت آن با زمان در حال تغییر است و اختلاف بین نرخ تولد و نرخ مرگ و میر به‌واسطه مهاجرت به داخل یا خارج جبران نگردد.	۱۰
۱-۲-۲- مثال: تاریخچه متضاد غلظت $\text{CO}_2$ اتمسفری	۱۰
۱-۲-۳- ویژگی‌های یک سامانه	۱۳
۱-۳- ترمودینامیک: شکل‌های متفاوت از اندیک	۲۳
۱-۳-۱- قانون اول ترمودینامیک	۲۴
۱-۳-۲- قانون دوم ترمودینامیک	۲۷
۱-۳-۳- ترمودینامیک غیرتعادلی: رفتار پیچیده و شکل‌گیری یک ساختار	۳۱
مراجع:	۳۵
فصل دوم: زمین‌زیست‌کره به عنوان محیطی برای زندگی	۳۷
۲-۱- کره زمین و زمین‌زیست‌کره حاضر	۳۷
۲-۲- توسعه تاریخی زمین‌زیست‌کره	۴۵
۲-۲-۱- شکل‌گیری زمین و نیروهای محرک تغییر	۴۶
۲-۲-۲- اتمسفر	۴۹
۲-۲-۳- اقلیم	۵۵
۲-۲-۴- حیات	۶۰

۶۶	۲-۲-۵- تمدن
۷۵	مراجع:
۷۷	فصل سوم: توازن انرژی در زمین
۷۸	۱-۳- مبادله انرژی به واسطه تابش
۸۱	۲-۳- نقش اتمسفر و اثر گلخانه‌ای
۸۸	۳-۳- تغییرات زمانی - مکانی
۹۲	۴-۳- فتوسنتز
۱۰۴	۵-۳- توازن انرژی و اقلیم
۱۰۵	۱-۳-۵- زمین به عنوان یک گلوه برفی: باز خورد ضریب انعکاس یخ و حالت‌های آب و هوایی مختلف
۱۱۰	۲-۳-۵-۲- مدل‌های ساده برای رفتار خود تنظیم‌کنندگی سامانه زمین
۱۱۴	۳-۳-۵-۳- مدل‌های جهانی آب و هوای
۱۱۷	مراجع
۱۲۰	فصل چهارم: چرخه جهانی مواد
۱۲۱	۱-۴- چرخه کربن
۱۲۸	۲-۴- چرخه اکسیژن
۱۳۱	۳-۴- چرخه آب
۱۳۸	۴-۴- چرخه نیتروژن
۱۴۳	۵-۴- چرخه گوگرد
۱۴۶	۶-۴- چرخه فسفر
۱۴۸	۷-۴- چرخه کلر
۱۵۵	۸-۴- اندرکنش و اثر متقابل چرخه‌های مواد
۱۵۹	مراجع
۱۶۲	فصل پنجم: جریان‌های بشر زاد ماده و انرژی
۱۶۲	۹-۵- تغییرات در چرخه طبیعی کربن

۱۶۲	۵-۱-۱- بررسی اجمالی عوامل و فازها.....
۱۶۶	۵-۱-۲- فاز ۱۰۰۰ تا ۲۵۰ سال پیش .....
۱۶۸	۵-۱-۳- فاز ۲۵۰ سال قبل تا اکنون.....
۱۷۳	۵-۲- سایر جریان‌های بشر زاد ماده .....
۱۷۶	۵-۳- مصرف جهانی انرژی اولیه.....
۱۷۹	۵-۴- جریان انرژی در آلمان.....
۱۷۹	۴-۱- نمای کلی .....
۱۸۵	۴-۲- جریان‌های انرژی مرتبط با جابه‌جایی و حمل و نقل .....
۱۹۰	۴-۳- جریان انرژی وابسته به صنعت .....
۱۹۴	۴-۴- جریان‌های انرژی مرتبط با ساختمان‌ها و مصارف خانگی .....
۱۹۶	۵-۱- ارتباط و همبستگی بین جریان‌های انرژی و جریان‌های کربنی .....
۲۰۱	مراجع .....
۲۰۵	فصل ششم: محدودیت‌ها برای جریان‌های بشر زاد مواد و انرژی .....
۲۰۵	۶-۱- ذخایر و منابع مواد خام .....
۲۰۶	۶-۱-۱- منابع انرژی فسیلی.....
۲۱۳	۶-۱-۲- سایر مواد بالهمیت .....
۲۱۸	۶-۲- تولید خالص اولیه فتوسنتر (NPP) .....
۲۲۰	۶-۳- منابع انرژی تجدیدپذیر .....
۲۲۳	۶-۴- زیست‌بوم‌های محلی و منطقه‌ای .....
۲۲۵	۶-۵- تأثیر بر سامانه اقلیمی .....
۲۲۸	مراجع .....
۲۳۱	فصل هفتم: رویکردهایی به‌سوی توسعه جهانی .....
۲۳۱	۷-۱- معیارها و اهداف توسعه آینده .....
۲۳۶	۷-۲- نمونه‌هایی از فناوری‌های پایدار .....

۲۳۶	۷-۲-۱- تولید انرژی الکتریکی
۲۴۲	۷-۲-۲- تولید گرما
۲۵۰	۷-۲-۳- تأمین انرژی برای حمل و نقل
۲۵۴	۷-۲-۴- انرژی زیستی
۲۶۱	۷-۲-۵- هیدروژن
۲۶۳	۷-۲-۶- تولید سوخت‌های شیمیایی از الکتریسیته
۲۶۶	۷-۳- مهندسی اقلیم
۲۶۹	۷-۴- شرایط زندگی فردی و سبک زندگی
۲۷۸	۷-۵- سناریوهای انتشار جهانی $\text{CO}_2$ و محتوای کربن اتمسفری
۲۸۵	۷-۶- تحول سامانه انرژی - مثال آلمان
۲۸۸	مراجع
۲۹۲	فصل هشتم: نتیجه گیری

فصل هشتم: نتیجه گیری